

FOUNDATION NEWSLETTER



孫保祿修士教育基金

Rev. Brother Paul Sun Education Foundation

Content

News

Special Thanks

Upcoming Events

About Us

People

Beneficiary Schools

Sponsors

Donations Form



Highlights

It has been a good year so far for the Foundation. For this, we would like to thank our donors and supporters for helping us go from strength to strength.

In the past six months, we have:

- Held our **first ever** inter-school charity talent show
- Had our **first ever** cycleathon
- Given out our **first ever** doctorate scholarship
- Welcomed **two new** beneficiary schools
- Raised **over HK\$300,000** with the help of our generous donors

With the number of beneficiary schools now at thirteen, 9800 copies of this newsletter will be circulated this July. Please enjoy this selection of photos and brief reports of our recent activities.

Honorary Editor-in-Chief

Mr. Lester Chan

Editor

Mr. Andrew Li

Editor

Mr. Gabriel Gallardo

Editor

Dr. Lewis Nam

Layout & Design

Mr. Renji Wong



NEWS

Inter-School Charity Talent Show

On 11 March 2017, Trustees, friends, and supporters of the Foundation, and well as students from our beneficiary schools gathered together for the Foundation's first ever Inter-School Charity Talent Show.

Not only was it a fund-raising opportunity for us, it was also a chance for our beneficiary schools to get to know each other.

Throughout the long afternoon, 1-5pm, ten beneficiary schools each contributed one or two performances to our jam-packed line-up. Each and every participating student was given an appreciation certificate by the Foundation in recognition of their contribution.

We would like to thank all the participating schools, as well as St. Joseph's Anglo-Chinese School for providing the venue and logistical support.

You may find some of the photos of the event below. Please visit our Facebook page to see more!





NEWS

Charity Talent Show



Go, eat your bread with joy and drink your wine with a merry heart,
because it is now that God favors your works. (Ecc 9:7)



NEWS

Charity Talent Show





NEWS

Cycleathon

On 22 Jan 2017, the Foundation, in cooperation with the Josephian Association, held its first ever cycleathon. The event is the first to raise funds specifically for the new SJACS Activity Fund. We are happy to report that it was a big success.

On the day, the weather was fantastic. The event went on very smoothly with the help of instructors from CHUNG YUNG Cycle Co., Boy Scouts and Red Cross members from St. Joseph's Anglo-Chinese School (SJACS), and volunteer helpers.

Before beginning the ride, group pictures were taken, the ceremonial ribbon was cut, and commemorative flags were presented.



Principal Poon and Vice Principal Lam of SJACS led the group to kick off for a ride starting from University to Tai Po and back to University for a 2-hour, 18-kilometer ride.

A thank you lunch was held right after the event was attended by Principal Poon, volunteer helpers, and various participants.

In summary, there were 37 participants, including 12 students supported by parents, 10 students supported by SJACS alumni, and 10 SJACS alumni. All in all, \$71,185 was raised in this event. Principal Poon of SJACS, considered the event a success, and was open to holding it again next year.

We would like to thank SJACS, CHUNG YUNG Cycle Co., the Josephian Association, all the volunteer helpers, the participants, and lastly but most importantly, all those donors who had generously supported this event.



NEWS

Cycleathon

About the SJACS Activity Fund

The new SJACS Activity Fund, in support of which this event was held, is meaningful for the SJACS family as a whole, and especially for young Josephians. With the new fund, the Foundation can support further development of SJACS on a larger scale and on longer term basis. We welcome applications from the School for the good use of the fund. We hope with the staunch support and active participation of our generous donors and SJACS alumni, we can do more for our alma mater.





NEWS

Tsz Shan Monastery Visit

On the 30 May, Foundation Trustees, donors, and their families visited Tsz Shan Monastery (慈山廟), a Chinese Buddhist monastery established for the preservation of the teaching of Gautama Buddha.

The Monastery holds Dharma talks, experiential programmes and educational activities regularly in order to serve the society and promote the happiness of spiritual fulfillment.

The 60 participants arrived at the Monastery by coach at 10 am. The visit began with an introductory video of the Monastery, then the party took a walk inside the Monastery and visited both the Grand Buddha Hall and Universal Gate Hall.

As city-dwellers accustomed to the hustle and bustle of modern life, the visitors were all struck by a sense of calmness, which is rooted at the perfect integration of the atmosphere of spiritual practices and the natural environment.



The group then walked through the Compassion Path, which is surrounded by aged Buddhist Pines, and reached the famous Guan Yin Statue. Some made water offering to Guan Yin by pouring water into a large bronze water vessel known as the Thousand Wishes Pond right in front of the Statue.

After a morning of enlightenment, the visit came to an end at noon with a vegetarian meal at Fung Ying Seen Koon.





NEWS

Fr. Cucchiara Memorial School now a Beneficiary

On 6 June, 2017, Trustees Roger LAM, Man-kin NG and Daniel LI visited Fr. Cucchiara Memorial School in Tsing Yi together with the potential trustee Lewis NAM.

The school is “matchbox-style”, consisting of only one building. Pupils have their physical education lessons at a playground next to the school. The playground doubles as a public basketball court for nearby residents after school hours.

While the campus may be limited, it doesn't restrict the passion and ambition of Principal Cheung and her great team. She shared with the Trustees the school's and students' achievements in recent years.



We are happy to announce that Fr. Cucchiara Memorial School is the Foundation's first beneficiary in the Kwai Tsing District. Its students will be given HK\$15,000 of scholarships annually, and its graduates who go on to SJACS will be eligible for the HK\$10,000 BPSF Young Scholars Award.

Sai Kung Sun Tsun Catholic School (Primary Section) Now a Beneficiary



Sai Kung Sun Tsun Catholic School (Primary Section) is also a new addition to the Foundation's beneficiary school family. Situated deep in Sai Kung, it is also the Foundation's first beneficiary in the district.

The school's 200-some students mainly come from grassroots families in and around the area, many of whom qualify for government social welfare programs.

The programs developed at the school are unique; while the mornings are dedicated to regular classes, there are often special academic activities in the

afternoon to engage and stimulate students' growth in various areas such as language and mathematics. The school also has a broad range of extra curricular activities.

As with all our beneficiary primary schools, the Foundation will support HK\$15,000 of scholarships each year, and its graduates may be considered for the BPSF Young Scholars Award.



NEWS

DSE Scholarship Awardees Announced

Trustees Man-kin NG, Daniel LI, and prospective Trustee Lewis NAM interviewed with several bright young men for the DSE scholarships for SJACS graduates this past June. We are happy to announce the list of award-ees here. In total, six students have been awarded HK\$70,000. Congratulations!

University Scholarship Scheme (worth HK\$10,000 each)

Awardee	Scholarship awarded
Mr. LI, Ka Ho	Art and Design
Mr. LIN, Chun Yin	Business Studies
Mr. CHAU, Pak Shing	Engineering
Mr. CHAN, Lit Mong	Pharmacy



'73 Alumni Scholarship (worth HK\$5,000 each)

Awardee	Program entered
Mr. LI, Pak Hin	Chinese Language Studies and Chinese Language Education (CUHK)
Mr. LI, Ka Ho	Fashion and Textile (PolyU)
Mr. LIN, Chun Yin	Economy and Finance (CityU)
Mr. CHAU, Pak Shing	Computer Science (CUHK)
Mr. CHAN, Lit Mong	Pharmacy in Chinese Medicine (HKBU)
Mr. LO, Long Tin	Medical Science (The University of Edinburgh)

Two Win Bro. Paul Sun Young Scholars Award



Lau Po Wing (Lok Wah Catholic Primary School)



Tam Sing Yiu (St. Joseph's Anglo-Chinese Primary School)



NEWS

First Ever Doctorate Scholarship Awarded

A new scholarship, worth HK\$15,000, has been established to as a show of congratulations and support to young SJACS alumni beginning a PhD.

This year the scholarship goes to Gabriel Gallardo. A class of 2012 graduate of SJACS, Gabriel completed his bachelor of science degree at The University of Hong Kong, and graduated in 2016 with a major in physics and a minor in computer science.

He will begin working towards a degree in experimental particle physics at the University of Oxford. Please enjoy his sharing of his research below:

In particle physics, we know that everyday matter is made of particles. However, there are still open questions in our understanding of the universe. Our current theory, the Standard Model, only describes 5% of the universe; 25% is some unknown dark matter, while the rest is even more mysterious dark energy. For this reason, physicists are actively searching for evidence of new physics.

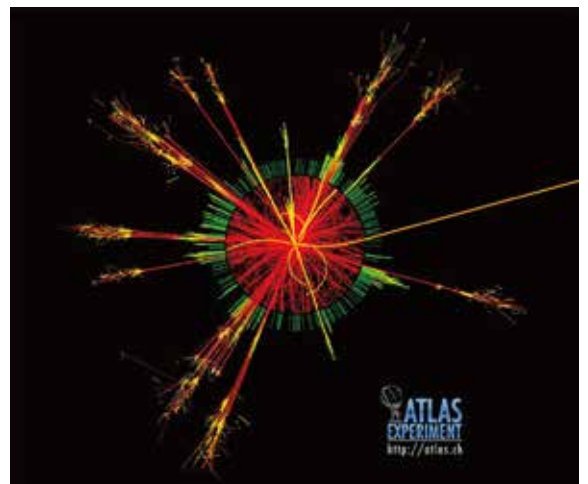
Imagine if you crashed two motorcycles into each other, the debris would consist of the various parts of the two vehicles. But if we collide sub-atomic particles at very high speeds, strange things tend to happen, akin to crashing two motorcycles together and seeing a car come out.

With particle accelerators like the Large Hadron Collider in Geneva, Switzerland, we do exactly that - we collide protons to produce other particles in the Standard Model. We also hope that, if they exist, the LHC can produce new, exotic particles.

In my research, I will be looking for some of these new particles at the ATLAS experiment. ATLAS is like a big camera that photographs particle collisions. By analyzing these photos, we hope to find evidence of the existence of these exotic particles.

While the findings of such basic research may not have any direct application in the foreseeable future, auxiliary technologies often find their ways into our daily lives. The world-wide-web, for example, was invented for particle physicists to keep up with each other!

Ultimately, the joy of scientific research, is that of being on the frontiers of human knowledge and finding things out just for the sake of pure curiosity.





NEWS

Trustees Attending Award Presentations



The Little Flower's Catholic Primary School



Kowloon Bay Saint John the Baptist Catholic Primary School



Saint John The Baptist Catholic Primary School



Lok Wah Catholic Primary School



Price Memorial Catholic Primary School



St. Joseph's Anglo-Chinese Primary School



NEWS

SJACS Graduation Ceremony



The graduation ceremony of St. Joseph's Anglo-Chinese School was held on 26 May 2017 and it is very honored to have Dr. Siu-bon WOO be the guest of honor this year. Our Trustees Roger LAM and Daniel LI represented the foundation to support this annual ceremony. After the remarkable speech of Dr. WOO, prizewinners and graduates were receiving their certificates from principle Poon and guests. Promised talents of the school also have the opportunities to perform drama and band show in front of the guests and their schoolmates.

Congratulations to Prof. Daniel M. Cheng

The Foundation is most pleased to acknowledge Prof. Daniel M. Cheng as one of its strongest supporters. The Board of Trustees would like to extend its congratulatory message following the Prof. being named in this year's HKSAR Honors List.

Mr. CHENG Man-chung, Daniel, MH, JP is awarded the BBS for his outstanding contributions to the industrial development and the promotion of the development of small and medium enterprises in Hong Kong.





NEWS

SJACS Class of '72 - 45th Anniversary Reunion Week In Hong Kong

45 years ago, the Class of '72 of St. Joseph's A-C School graduated under the care of the late Rev. Bro. Paul Sun. During Feb 18 – 25, 2017, almost 40 of them gathered in Hong Kong for a reunion program, many coming from overseas, including USA, Canada, Australia and the UK.

An organizing committee was formed over a year ago to make detailed plans. The program included a visit to the new school campus as well as the old school site, a private luxury boat cruise and sumptuous seafood dinner in Lei Yu Mun, a VIP visit to the famed Ocean Park Hong Kong and dinner in the Park's signature restaurant The Neptune, hiking and yum cha, an evening of songs and dance at Bar City, and a gala dinner on the final day with the usual pre-dinner mahjong games. The organizers were most delighted with the outstanding response from their classmates, many bringing along their partners to share the experience and fun.



The Committee had allocated part of the budget to donate to the Foundation. Tee-shirts with the Bro. Paul Foundation logo were also offered for sale to raise more funds. In total, the Class of '72 managed to donate over \$30,000 to the Foundation - in great Josephian family spirit, indeed.

All in all, the reunion week was a great success. Many old classmates were reunited once again, in some cases, not since they left school 45 years ago. It was a time to reminisce, to relish anecdotes, to catch up...and perhaps, most of all, to share the rapturous joy of reunion! And so, let's conclude by wishing the Class of '72 good health and look forward to the next reunion.



NEWS

Audited Financial Report Available

An audit of the Foundation's finances up to 30 June 2016 was completed by BDO this past February. Please visit <http://www.bpsf.org.hk/index.php/the-annual-audited-financial-statements> to see the report.

Newsletter Frequency Increased

As our Foundation continues to grow, we have more activities than ever. Therefore beginning with this issue, our annual newsletter will be published biannually; readers can look forward to summer and winter editions of this publication in the future, so as to better keep up with the Foundation's going on.

Other News



Congratulations to Trustee and new father Stephen Sheung



Attending EdUHK's Thanksgiving cum Scholarship Ceremony



Patron visit from Canada



We send our blessings to Stephen Sheung and his new baby here.

Special Thanks to
Steve Lee
李立輝
Managing Director,
WISE TORCH INVESTMENTS



UPCOMING EVENTS

Annual Dinner

The Foundation will hold its annual dinner on 27 July 2017, from 6:30pm to 10:00pm, at The Chinese Club in Central. We are pleased to have invited Dr. Simon LEUNG, Vice Chairman & Executive Director of NetDragon Websoft Holdings Limited as our guest-of-honor.



Speakers' Forum

Dr. Simon LEUNG will also be featured in our next speaker's forum. He will speak about "How to 'innovate' on one of the world's oldest profession - Education". Please stay tuned to our website and Facebook page for further details, or contact our Trustees for registration.



SJACS Diamond Jubilee

Many of the Foundation's Trustees and supporters are alumni of St. Joseph's Anglo-Chinese Schiik, which was founded by our namesake Bro. Paul Sun. On their behalf, we would like to wish SJACS a happy diamond jubilee.



FIND US ONLINE

In order to improve our communications with our friends and supporters, we post our activities and news on our online channels:

-  Rev. Bro. Paul Sun Education Foundation (<http://www.facebook.com/bpsf2014>)
-  Website (<http://www.bpsf.org.hk>)



ABOUT US

Rev. Brother Paul Sun Education Foundation (the ‘**Foundation**’) is a charitable trust body approved by the Hong Kong Government as a tax-exempt charitable organization.

The main aim of the Foundation is to promote education, in continuation of the significant work accomplished by our beloved late Rev. Bro. Paul Sun, founder of St. Joseph’s Anglo-Chinese School (SJACS) and St. Joseph’s Anglo-Chinese Primary School (SJACPS).

Rev. Bro. Paul Sun (20 Nov 1907- 13 Mar 1986) lived a life of Catholic faith, hope, and love. He dedicated his life to educating the young. In 1958, with the support of the De La Salle Brothers, the Marist Brothers, and others, he established SJACS and SJACPS in a small old villa, starting with 455 boys.

Before returning to The Lord, he learned his beloved villa would be redeveloped into a modern primary school and a parish. He won the admiration and respect of his peers. He put SJACS and SJACPS under the special patronage of St. Joseph, and instilled in his boys the St. Joseph Family Spirit.

BENEFICIARY SCHOOLS

The Foundation proudly supports the following schools:

- St. Joseph’s Anglo-Chinese School
- St. Joseph’s Anglo-Chinese Primary School
- Kowloon Bay St. John the Baptist Catholic Primary School
- Jordan Valley St. Joseph’s Catholic Primary School
- Choi Wan St. Joseph’s Primary School
- Bishop Ford Memorial School
- Price Memorial Catholic Primary School
- St. John the Baptist Catholic Primary School
- Lok Wah Catholic Primary School
- Catholic Mission School
- The Little Flower’s Catholic Primary School
- Sai Kung Sung Tsun Catholic School (Primary Section)*
- Fr. Cucchiara Memorial School*

* These schools are newly added in 2017.



PEOPLE



Honorary Advisors

- Mr. KOO, Yee Yin, Irving SBS, OBE, JP (Former Supervisor of SJACS)
- Mr. POON, Wing Keung (Principal of SJACS)
- Ms. LEE, Choi Yin, Fanny (Supervisor of SJACPS)
- Ms. KWOK, Wan (Principal of SJACPS)
- Mr. CHAN, Kong Chiu, Kenneth (Former Principal of SJACS)
- Mr. YEUNG, Siu Hung, Paul (Former Principal of SJACS)
- Mr. LAU, Kwok Fai, Francis ('72, Representative of the Alumni in US West)
- Mr. LI, Sing Chung, Matthias ('72, Former Chairman of BPSF)
- Mr. WU, Kwok Keung, Andrew ('69)
- Mr. YEUNG, Wai Hung, Peter ('75, Former Chairman of BPSF)

Honorary Legal Advisor

- Mr. NG, Kwok Yin, Godwin ('72)

Honorary Auditor

- Mr. LEE, Ka Leung, Daniel BDO ('76)

Honorary Editor-In-Chief

- Mr. CHAN, Sui Wa, Lester

This Newsletter

- Editors: Mr. Gabriel Gallardo ('12), Dr. Lewis Nam ('03),
Mr. Andrew Li ('72)
- Layout and design: Mr. Renji Wong ('10)

Trustees

- Mr. LAM, Kang Hung, Roger ('82, Chairman)
- Mrs. LI, May Wai Yin
- Mr. NG, Man Kin ('81, Secretary)
- Dr. CHEN, Pak Lam, Sammy ('95)
- Mr. HUI, Ki Fung, William ('01)
- Mr. KO, Sheung Yan, Russell ('92)
- Mr. LI, Chi Sheung, Andrew ('72)
- Mr. LI, Hon Keung, Daniel ('72)
- Mr. SHEUNG, Siu Ho, Stephen ('01)
- Mr. WU, Chi Cheong, Frederick ('72)
- Mr. HO, Kin Wing, Aaron ('73, Treasurer)
- Dr. NAM, Sai Lok, Lewis ('03)

All the Trustees are on pro bono basis, therefore, nearly all of your donations go to the projects directly.



SPONSORS

*With the Compliments
Of*

MR. PHILIP CHAN

&

MR. HOWARD CHAN

PODIUM DEVELOPMENT
CO. LTD.



SPONSORS

*With the Compliments
Of*

Dr. Victor Hsue
徐成之醫生



SPONSORS



*With the Compliments
Of*

Mr. & Mrs. HUI, Sik Wing
SJACS' 1970

HUI SIK WING & CO., CPA (PRACTISING), CA (SCOTLAND)
許錫榮會計師事務所

InFocus

With the Compliments
Of

John Hui 許立信
(SJACS'72)

With the Compliments
Of

Dr. Anson Woo
SJACS' 1992 (F.5)/1994 (F.7)



SPONSORS

WITH THE COMPLIMENTS OF

Ir Prof Daniel Man Chung Cheng BBS, MH, JP
鄭文聰教授 銅紫荊星章，榮譽勳章，太平紳士

Mr Alvin Man Tuen Cheng
鄭文端先生

Mr Alvin Man Tuen Cheng
鄭文珊先生

With the Compliments Of

Mr. Victor Fai LAW

羅輝

SJACS' 1969

耀才證券



孫保祿修士教育基金
Rev. Brother Paul Sun Education Foundation

BRIGHT SMART SECURITIES

香港交易所上市公司(1428)成員

開戶即送您HK\$8,000!

深圳A股 | 上海A股

港股 | 港期

<p>送你 2年0佣</p>	<p>免佣期後 0.01%</p>	<p>買賣港股港期 7個月0佣</p>	<p>手持銀行單據開戶 佣金即有8折</p>
<p>A股融資(孖展)比率 7成</p>	<p>A股融資(孖展)利率 3.38%</p>	<p>買賣港股 3個月0息</p>	<p>免息期後續推銀行單據 再有8折</p>
<p>銀豐開戶送你 HK\$10,000 交通費</p>	<p>網上開戶送你 HK\$2,000</p>	<p>港股融資(孖展)比率 9成半</p>	<p>送20萬元 轉倉費</p>



下一個期神
就係您!



港交所全力贊助 耀才期神挑戰賽

耀才送您100萬模擬資金*
勝出者可獲頒發「耀才索羅斯」獎狀一張!

- 冠軍(1名) - 13" MacBook Pro 一部 (港交所贊助)
- 亞軍(1名) - iPhone 7 一部 (港交所贊助)
- 季軍(1名) - Apple Watch 一隻 (港交所贊助)
- 安慰獎(16名) - 耀才現金券 \$5,000

報名請即登入 www.bsgroup.com.hk

下一個股神
就係您!



耀才股神爭霸戰

耀才送您100萬模擬資金*
勝出者可獲頒發「耀才巴菲特」獎狀一張!

- 冠軍(1名) - 現金 HK\$20,000 + 耀才現金券 \$5,000
- 亞軍(1名) - 現金 HK\$10,000 + 耀才現金券 \$5,000
- 季軍(1名) - 耀才現金券 \$12,000
- 安慰獎(5名) - 耀才現金券 \$10,000

* 耀才證券提供100萬模擬資金，用於參加「耀才期神挑戰賽」及「耀才股神爭霸戰」。此項活動由耀才證券主辦，旨在推廣證券市場，提高投資者對證券市場的了解。活動詳情請參閱耀才證券網頁。此外，耀才證券還提供多種投資服務，包括股票、債券、基金、期貨、期權等。歡迎廣大投資者踴躍參加，共同成長。



THANK YOU FOR YOUR DONATIONS

Donations Received from Dec 1, 2016 to Jun 30, 2017 for HK\$1,000 or more

Heartfelt Gratitude

Fong Ching Wai	General Donation	Mr. & Mrs. Hui Sik Wing	Newsletter
72 SJACS Old Boys	T Shirt Sale	76 SJACS Old Boys Donation	General Donation
72 SJACS Old Boys	Talent Show	Lester Chan	General Donation
Bright Smart Group	Talent Show	Richard Wong	Bicycle Event
SJACS	Nin Siu	Ken Fan	Bicycle Event
72 SJACS Old Boys	Talent Show	Benny Ma	Bicycle Event
The Little Flower's Catholic School	Talent Show	Lee On Kit	Bicycle Event
St John the Baptist Primary School	Talent Show	Russ Ko	Bicycle Event
Mathias Li	Talent Show	Anthony Law	Bicycle Event
Matthew Poon	Talent Show	Peter Choi	Bicycle Event
John Hui	Newsletter	William Hui	Bicycle Event
72 SJACS Old Boys	Talent Show	Peter Yeung	Bicycle Event
Richard Wong	Sports Scholarship	Ho Kin Lun	Bicycle Event
Victor Law	Pharmacy Scholarship	Ng MK	Bicycle Event
Victor Law	Newsletter	Ho Kin Wing	Bicycle Event
Modern Focus	Newsletter	Benny Ma	Bicycle Event
William Hui	Tsz Shan Monastery Tour	Danny Lai	Bicycle Event
Kate Lam	Tsz Shan Monastery Tour	Sankin	Bicycle Event
Peter Yeung	Tsz Shan Monastery Tour	Fred Wu	Bicycle Event
Kenneth Chan	Tsz Shan Monastery Tour	SJACS	Bicycle Event
Dr. Lai Kang Yiu	Tsz Shan Monastery Tour	SJACS	Bicycle Event
Professor Daniel Cheng	Engineering Scholarship	Charles Ho	Bicycle Event
Dunwell Enviro-Tech	Newsletter	Joseph Young	Bicycle Event
Bright Smart Group	Newsletter	Raphael Ng	Bicycle Event
Peter Yeung	Engineering Scholarship	Quinney Leung	Bicycle Event
Simon Ma	Arts & Design Scholarship	Ken Fan	Talent Show
Kwong Ching Wai	73 Alumni Scholarship		
Lau Chi Kwong, Chiu Shui Wah,	73 Alumni Scholarship		
Chung Kin Kwok, Leung Kwok Fan, Ben Chu	73 Alumni Scholarship		



DONATIONS

慈善教育基金捐款表格

有興趣捐助「孫保祿修士教育基金」的校友／朋友，請填妥以下表格並把善款存到「孫保祿修士教育基金」的匯豐銀行戶口（戶口號碼：808-728638-001），然後把此表格及存款單電郵至 rogerlam@bpsf.org.hk 或傳真至 (852) 2325-2358。亦可郵寄支票及表格到九龍新清水灣道46號，請註明「孫保祿修士教育基金」收。

多謝您的鼎力支持及慷慨解囊!

We would like to invite friends and alumni who wish to donate to the Foundation to make a deposit to the “Rev. Brother Paul Sun Education Foundation” (HSBC bank account number 808-728638-001), fill in the form below, and email it to rogerlam@bpsf.org.hk or fax it to (852) 2325-2358. You may also mail a check and the form to 46 New Clear Water Bay Road, addressed to the Rev. Brother Paul Sun Education Foundation.

Thank you for your generous support!

Name: _____ Phone: _____ Email: _____
姓名：_____ 電話：_____ 電郵：_____

Address: _____
地址：_____

For SJACS Alumni 聖若瑟舊生

Year of graduation: _____ Class of: Form 5 / Form 6 / Form 7 /
畢業年份：_____ 班級： Other: _____

I would like to donate: HK\$500 HK\$1,000
捐款銀碼： HK\$5,000 Other: _____

Purpose: SJACS General (一般)
捐款目的：

Date: _____ Signature: _____
日期：_____ 簽署：_____

捐款者可獲孫保祿修士教育基金發出捐款收據（可作扣稅用途）。
Donors will be given a receipt from the Foundation for tax-deduction purposes.